

التعريض

١٥ صفر ١٣٤٣

القاهرة

ج ٢: ١٢

القومية عند العرب

لغة الامة دليل نفسياتها — القومية العربية جسم حي — الصلة بين أعضاء هذا الجسم العرب كلهم شيء واحد — العرب وملوكهم الاعاجم — نحن ولتتنا اليوم

﴿ لغة الامة دليل نفسياتها ﴾

يرى المشتغلون بالقانون أن مجموعة القوانين في أمة من الامم مرآة أخلاقها ، وترجمان سجاياها . لانه ما من مادة وضعت في قانون حكيم الا لحاجة أخلاقية عامة دعت الى وضع تلك المادة فيه . وهذه القضية صحيحة لو لا أن آفة التقنين التقليد ولا سيما في الشرق لهدنا هذا ، لأن الدولة وهي في دور ضعفها لا تستمد قانونها من نفسياتها ، ولا من الاحكام التي أنست بها عصوراً طويلاً ؛ بل تترجمه من لغة دولة أقوى منها ، مكنتية بما تدخله عليه من تعديل ظاهري . هذا اذا كانت الدولة الضعيفة مطلقة اليد في سن قوانينها ، وأما التي تتصرف فيها يد الاستعمار فقوانينها أ كذب دليل عليها

ويرى آخرون أن جداول الاحصاء أصدق من القوانين دلالة على مستوى

الامة الاجتماعية ، لأن الاحصاء تاريخ ساكن والتاريخ احصاء متحرك ، كما قال شلورز . وهذه القضية صحيحة أيضاً لو كانت أرقام تلك الجداول تُجمع دائماً بطريقة من الحصر والاستقراء تطئن اليها النفس ؛ وهو مطلب عسير في كثير من الامم ، وأكثر منها عدداً الامم التي ليس فيها إحصاء قط

ونحن مع القائلين بان لغة الامة دليل نفسياتها ، وصورة عقليتها ؛ بل هي أسرار الوجه في كيانها الاجتماعي الحاضر ، وفي تطورها التاريخي الغابر . لأن وراء كل لفظة في المعجم معنى شعرت به الامة شعوراً عاماً دعاها الى الاعراب عنه بلفظ خاص ، فوقع ذلك اللفظ من نفوس جمهورها موقع الرضى ، وكان بذلك من أهل الحياة . وما معجم اللغة الا مجموعة للمعاني التي احتاجت الامة الى التعبير عنها وتختارت لكل معنى منها لفظاً يدل على الجهة التي نظرت الامة منها الى ذلك المعنى عند ما سمته باللفظ الذي اصطلحت عليه . فلفظ الامة تتضمن تاريخ أساليب التفكير عندها ، من ايسر حالاته الى أرقاها ؛ يعلم ذلك البصير في أبنية اللغة وتلازمها ، ومن له ذوق دقيق في ترتيب تسلسلها الاشتقاقي

﴿ القومية عند العرب جسم حي ﴾

لا أحسبني مخدناً في لغة العرب وتاريخها بدعة اذا قلت ان للعرب قومية نامية نماء الكائنات العضوية ؛ فالعرب تمثلوا في قوميتهم معنى الجسم الحي النامي منذ أقدم العصور ، بل منذ نطقوا بانتمهم هذه ذات الاسرار العجيبة التي تشرقنا بوراثها عنهم

تنقسم القومية العربية عند أهلها الى شعوب ، والشعوب الى قبائل ، والقبائل الى عائر ، وبعد العائر البطون ، وتحت البطون الأخاذ ، تليها الفصائل أما الشعب فنأخذ من شعب الرأس وهو شأنه الذي يضم قبائله كما في

الصحاح (مادة شعب) قال : وفي الرأس أربع قبائل . والثان واحد الشئون وهي موصل قبائل الرأس وملتهاها ومنها نجى . الدموع

وأما القبيلة فهي في الأصل العظام المشعوب بعضها الى بعض الى أن تصل بينها الشئون المتقدم ذكرها . قال الجوهري (مادة قبل) وبها سميت قبائل العرب وأما العمارة فهي من الانسان الصدر . قال الزبيدي في تاج المروس (مادة عمر) : سمي الحلي العظيم عمارة بهارة الصدر وجمعها عمار

والجماعة من العرب التي نسي بطناً هي دون العمارة وقد سميت بطناً لأنه دون الصدر

وكذلك الحال في الجماعة التي يطلق عليها اسم الفخذ والفصيلة رهط الرجل الأدنون . قال الزبيدي في التاج : وهي بمنزلة المفصل من القدم . وتقل ابن الأنير في النهاية عن المروني أن أصل الفصيلة قطعة من لحم الفخذ

قال القلشندي في صبح الأعشى (١ : ٣٠٩) : وربما عبروا عن كل من الطبقات الست بلحى

وقال ابن عبد ربه في المقد الفريد (٢ : ٥٦ بولاق) : وقيل للجهاجم جهاجم لأنها يتفرع من كل واحدة منها قبائل اكتفت بأسمائها دون الالتساب إليها فصارت كأنها جسد قائم وكل عضو منها مكتفٍ باسمه معروف بموضعه ويقولون (الاشلاء) لبقايا القبيلة التي انحلت جامعتها وتفرقت في غيرها ، أخذوها من الشلو وهو العضو من أعضاء اللحم . وفي الصحاح أشلاء الانسان أعضاؤه بمد اليلى والتفرق

قال ابن رشيقي في العمدة (٢ : ١٥٤) : وزعم أبو أسامة - فيما رأيت بخطه

وقد عاصرته وكان علامة باللغة - ان هذه الطبقات على تأليف خلق الانسان
الأرفع فلارفع : فالشعب أعظمها مشتق من شعب الرأس ، ثم القبيلة من قبيلته ،
ثم العيلة . قال : والعمارة الصدر ، ثم البطن ، ثم الفخذ ، ثم الفصيلة . قال : وهي
الساق أو قال المفصل - الشك مني أنا - قال : والمي أعظم من الجميع لاشتهال هذا
الاسم على جملة الانسان

قلت : وقد صنّف العرب في هذا المعنى ، ولعبد الله بن محمد بن محمد الصغير
رسالة فيه تقع في بضع صفحات في مجموع رقم ٣٣٢ من كتب اللغة في الخزانة
التيوردية

﴿ الصلة بين أعضاء هذا الجسم ﴾

كانت العرب في كل أدوار التاريخ تعتزّ بوحدتها القومية فتغتنب أعضاؤها
الاجتماعية بالخير يصيبه عضو منها أو مجموعها ، ونجزع للشر يصيب عضواً منها
أو مجموعها

ومن أمثلة ذلك أن اليمانيين لما قاموا بقيادة سيف بن ذي يزن لاجراج الحبشة
من وطهم - مستعينين على ذلك بالفرس بعد يأسهم من عون الروم - فانتصر
ابن ذي يزن عليهم وردّ الى ذلك الجزء الكبير من بلاد العرب حرّيته واستقلاله ؛
رأى العرب أن لم نصيباً من هذا النصر الذي ساقه الله الى بني قومهم اليمانيين ،
فأنت وفود عدنان تهنيء ملك قحطان . وقد روى الحافظ ابن عساكر (١ : ٣٦١)
عن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب ان فيمن أناه من الوفود وفد قريش وفيهم
عبد المطلب بن هاشم ، وأمية بن عبد شمس ، وعبد الله بن جدعان ، وخويلد
بن أسد ، ووهب بن عبد مناف بن زهرة في ناس من وجوه قريش ؛ فقدموا
عليه صنعاء فاذا هو في رأس (نُحْدان) . قال مؤرخو العرب وخطب عبد المطلب

ابن هاشم فكان فيما قاله لابن ذي يزن :

« أنت - أبيتَ الامن - ملك العرب وربيها الذي تخصب به البلاد ،
ورأسها الذي له تنقاد ، وعودها الذي عليه العماد ، ومقلها الذي تلجأ اليه المباد -
سلفك خير سلف ، وأنت لنا منهم خير خلف . وإن يهلك الله من أنت خلفه ،
وإن يخلل ذكر من أنت سلفه »

وقال له أبو أمية بن أبي الصلت أحد رجال ثقف :

اشرب هنيتاً عليك التاجُ مرتفعاً في رأس (نعمدان) داراً منك محلا
واشرب هنيتاً فقد شالت نعماتهم وأسبل اليوم في برديك أسبلا
ولما سمع عرب العراق تسلط الفرس على أطراف بلادهم ، ومحاولتهم النيل من
حريتهم واستقلالهم ؛ انتهزوا فرصة تضافروا فيها مع هاني ، بن مسعود في يوم ذي
قار على الفرس واستظهروا عليهم ، فقال في ذلك رسول الله صلى الله عليه وسلم
- ولم يكن أوتي النبوة بعد - :

« اليوم انتصفت العرب من المعجم »

وظل العرب بعد الاسلام ينظرون الى هذه الواقعة كنظرهم اليها في زمن
حدوثها . وفيها يقول أبو تمام حبيب بن أوس :

ألاك بنو الفضل لولا فعالهم دَرَجَنَ فلم يوجد لمكرمة عقبُ
لهم يومُ ذي قار مضي وهو منذر وحيدٌ من الأشباه ليس له صاحبُ
به علت صهبُ الأعجم أنه به أعربت عن ذات أنفسها العربُ
هو المشهد الفرد الذي مانجا به لكسرى بن كسرى لأسنام ولا صلبُ
وقال حبيب أيضاً :

إذا افتخرت يوماً نيم بقوسها وزادت على ما وطئت من مناقب

فأنتم بندي قار أمالت سيوفكم عروش الذين استرهنوا قوس حاجب^(١)

﴿العرب كلهم شيء واحد﴾

ان وحدة الناطقين بالضاد قضية معروفة عند العرب من عهد عهيد . ومن شواهد ذلك ما رواه أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ في البيان والتبيين (٣ : ١٤٥) من أن الخواص الخالص من النزارية يرون أن اسماعيل بن ابراهيم عليها السلام بعث نبياً مصلحاً للعرب كلها ، غير مختص بالحجاز وأهلها . فإن هؤلاء الخواص من النزاريين قالوا : « ان العرب كلهم شيء واحد ، لأن الدار والجزيرة واحدة ، والأخلاق والشيم واحدة ، وبينهم من التصاهر والتشابك والاتفاق في الأخلاق وفي الاعراق - من جهة الخثولة المرددة ، والعمومة المشتبكة - ثم المناسبة التي بنيت على غريزة التربة ، وطباع الهواء والماء . فهم من ذلك شيء واحد : في الطبيعة ، واللغة ، والشماثل ، والمرامي ، والرأية ، والصناعة ، والشهوة . فاذابست الله عز وجل نبياً من العرب فقد بعثه الى جميع العرب ، وكلهم قومه . ولأنهم جميعاً يدعون على المعجم ، وعلى من حاربهم من الأمم ؛ لأن تناكحهم لا يبدوهم ، وتصاهرهم مقصور عليهم . قالوا : والمشكلة من جهة الاتفاق في الطبيعة والمادة

(١) يشير أبو تمام وجهه الله الى حادثة تاريخية ، وهي أن حاجب بن زرارَةَ التيمي وفد على كسرى في سنة جدب ، فشكا اليه عمل الحجاز طائفة ، وطلب منه حمل ألف بدير برأى على أن يبعد اليه قبيلتها . فقال له كسرى :

— وما ترهني على ذلك ؟

قال حاجب : — أرهناك قوسي !

فاستعظم كسرى همة حاجب بن زرارَةَ وقال :

— قبلت !

وأعطاه حمل ألف بدير برأى . ومات حاجب فأحضر بنوه المال بعد موته ، وطلبوا من كسرى قوس ايهم . فاستخرت تبهم بذلك ، وأشار أبو تمام بيديه الى هذه المفخرة

ربما كانت أوغل من المشاكلة من جهة الرحم . نعم ، حتى تراه أغلب عليه من أخيه لأمه وأبيه ، وربما كانت أشبه به خلقاً وخلقاً ، وأدباً ومذهباً »

﴿ العرب وملوكهم الأعاجم ﴾

رأى القراء فيما تقاتله في العدد الماضي من أقوال الدكتور دوزي انه لم يرث أحد على سطح النبراء نصيباً أوفر من نصيب العربي في الحرية ، ولا قسطاً أعظم من قسطه ؛ حتى أن عدم اقراره بالعبودية لأحد غير الله في كلمة « لا إله إلا الله » دليل تمسكه الشديد بحريته وعضه عليها بالتواجد . ونحن إذا نظرنا الى الأمة العربية وبلادها نظرة تاريخية وجغرافية نرى أنها أقل بلاد الله خضوعاً للغريب واخلاداً الى حكمه . وانها - سواء كانت بدوية أو حضرية ، وجاهلة أو مهندبة ، ومتوسطة في موقعها أو متطرقة - لم تنازل قط عن حريتها ، وإذا اضطرت الى ذلك حيناً من الدهر تبثت الليالي والشهور والسنين تتحين الفرص للخلاص . وقد مضى في أثناء هذا المقال حديث قيام اليمانيين لخراج الحبشة من أرضهم ، وهبوب المراقين للانتصاف من جيرانهم الذين انتقصوا من حريتهم ، وما برحت الليالي في الشرق العربي حبالى ، وليس بعيداً أن يلدن المعائب

يقول الدكتور غُستاف لوبون في فصل « سر عظمة العرب » من كتابه عن حضارتنا : « ليس التاريخ الا رواية الأحداث والأفعال التي قام بها الناس سعيّاً وراء المطمح ، ولولا هذا لظالّ الانسان على بربريته ، ولما كان له من المدنية نصيب . وان لخطاى الأمة يئندي . يوم لا يكون للأمة مطمح تحرمه بمجملتها فيدافع كل فرد منها بنفسه في سبيل حمايته والذود عنه »

ونحن اذا تتبعنا تاريخ العرب في جميع الأدوار ، وراقبنا خلقهم السياسي العام ، لتبين مطمحهم القومي الثابت بعد انتقالهم من حياة القبيلة الى حياة الدولة ،

نجدهم ظلوا متمسكين بأهداب الحرية للفرد ، فهي أتمن ذخائرهم وأعزها عليهم ؛ وفي تاريخهم من شواهد ذلك العجب العجيب . أما نظرهم الى الدولة فكان وليد رأيهم القديم في القبيلة ؛ وقد علمنا مما كتبه الدكتور دوزي أن إمارة القبيلة لم تكن الامر المهم في حياة العرب الاجتماعية بل أعباء الإمارة هي الأمر ذو البال لذلك رأينا الأمة العربية - بعد غلطة العباسيين السكبرى في اصطناع الموالي وتقليدهم زمام أمر الدولة - قد أرضاها بعض الرضى سلوك من ملك البلاد من الأعاجم مسلك الدول العربية في اتخاذ لغة القرآن لغة رسمية للدولة ؛ فلا آل بويه ، ولا آل سلجوق ، ولا بنو أيوب ، ولا حكومات المماليك والطوائف ، ولا أي ملك من ملوك الأعاجم في البلاد العربية حدثوا أنفسهم باضطهاد لغة العرب وآدابها ، بل ان كثيرين منهم كانوا حاملي لوائها ومؤيدي علومها . وكل من حكم بلاد العرب من الملوك الأعاجم اتما وصل الى مراتب الحكم لدخوله في دين الاسلام ومواصلته خدمة حضارته . وقد ظهر من بينهم ملوك أتقياء عقلاء عادلون - مثل نور الدين وصلاح الدين - كانت الأمة تطمئن اليهم وتمتلي قلوب أفرادها حباً لهم وثقة بفضائلهم وتقواهم ، فكانت سيرتهم الطيبة في الأمة بلسماً لجراحها السياسية ، ومسكناً لآلامها القومية والوطنية ، في ظروف حرجية كانت تنتابها بين حين وآخر : كالحروب الصليبية ، والغارات التتارية وما الى ذلك

وأنت ترى مما تقدم أن الناطقين بالضاد كانوا يرمون في مطمحهم السياسي الى أمرين اثنين : حرية الفرد ، واستقلال الدولة ذات الحضارة العربية . وكلا الأمرين تواروا جرتو منهما عن حياتهم الأولى في القبيلة . وكلاهما كانا متوفرين في الدول التي كانت العربية لسانها الرسمي ، فكان الشعب لا يشعر بشيء من التغيير في حياته السياسية غير الأصل الذي ينتمي اليه الحاكم الأعجبي ، وكثيراً ما ينسى الشعب ذلك اذا نظر الى تأدب حاكمه بالأدب العربي ، ومماشاته لسلسلة

الحضارة الإسلامية، ومدافعتها الأغيار عن البيضة؛ إن استقرار حال الدولة في هذه الأمور أو أكثرها مدة ملوك الأعاجم على ما كانت عليه الحال زمن الدولة العربية لما جعل الناطقين بالضاد في غير ما وجل على مطمحهم القومي القائم على حرية الفرد واستقلال الدولة. وانا لاندو الصواب اذا قلنا ان دولة آل عثمان نفسها التي اتخذت لغة الترك رسمية في الدولة الإسلامية من دون لغة القرآن لم تتسك بذلك الا في الانضول والقسطنطينية والبلاد الواقعة في غربها، وأما في بلاد العرب فقد ظلت الاحكام بالعربية الى أواخر القرن الثالث عشر الهجري، ويوم أسست مدارسها الرسمية في ديار الشام من أقصى حلب شمالاً الى أقصى فلسطين جنوباً (سنة ١٢٩٦ هـ) كانت لغة التعليم في هذه المدارس عربية، ولا تزال الكتب المدرسية التي ألفت بالعربية لطلاب تلك المدارس موجودة معروفة. فلما عازمت الدولة نهائياً على صبغ البلاد العربية بالصبغة التركية المحضة كان ذلك اليوم بداية عهد غير حميد، وقد شاهدنا عواقبه مشاهدة المعاصر لحوادث عصره فلا حاجة الى بسطها

﴿ نحن وافتنا اليوم ﴾

قلت في صدر هذا المقال إن لغة أمة من الأمم هي المرأة التي تنطبع فيها صورتها الحقيقية. وما عليك إذا أردت أن تتأكد صحة هذه القضية - أو اذا صدقتها وأردت أن تعرف حقيقة الناطقين بالضاد من النظر في لغتهم باعتبار أنها مرآتهم - إلا أن تقف تجاه المعجم العربي وقفة مفكر معتبر

إن هذه الوقفة لتوحي الى صاحبها من المعاني ما يستحق أن نُردِّد له مقالاً مستقلاً، بل هو من الاهمية بالمنزلة التي تستحق من علمائنا عناية أخرى غير تحجير المقالات

الشعوب العربية الحاضرة تشبه المعجم العربي من كل الوجوه : ففي معجمنا المادة الغزيرة الفياضة التي تحدثنا عليها أم كثيرة ؛ ولكن هذه المادة تحتاج الى تنظيم علمي تتسلسل فيه مشتقات الكلمة الواحدة تسلسلاً تاريخياً - بقدر الامكان - براعي فيه تقديم الاصول على ما تفرع منها ؛ ثم ان هذه الاصول والفروع تحتاج الى تحديد دقيق يستعان فيه بما تفرق في غير المعاجم من أقوال علماء اللغة ، وتحتاج بعد ذلك الى التخصيص الذي تقتضيه حاجة العصر ، يتولاه مجمع علمي مسوع الكلمة لا يتردد الكاتبون في النزول على حكمه ؛ ونحتاج أيضاً الى أن يكون مؤلفو المعاجم ذوي كفاءة تامة في اختيار مادة كل معجم بالترجيح الذي يقتضيه حجم المعجم : الأمّ فلاهم ، لان من عيوب معاجمنا أن نجد في أحدها الكلمة المحوشية التي قد لا يحتاج اليها المطالع مرة في السنة وتهمل الكلمة التي تمس حاجة الناس الى مراجعتها في كل وقت

ان لفتنا مثل امتنا لغة استقلالية ربما كانت أغنى من كل لغة أخرى عن الاحتياج الى غيرها ، ولكنها مع غناها هذا العجيب قد خدلتها علماؤها اليوم فلم يكتفوا لانفسهم مجماً جدياً يكون المرجع الاعلى لامثاله في كل قطر عربي ، ويكون فيه العلماء الاختصاصيون الذين بنوا عليهم على الاسس المتينة التي وضعها لنا أئمة هذه اللغة من عهد الخليل وسيبويه الى يومنا هذا

فاللغة العربية - كالقومية العربية - أصيلة وغنية وقوية بطبيعتها ، ومصابة بالتشتت والاهمال والفوضى والتخاذل في حالتها الراهنة ؛ فهل لها من رجالها الابناء البررة ، الذين يسلكون للاصلاح طريقه ، ويدخلون اليه من بابه ؟

أظن انه قد آن الأوان للنهوض من نومة طال علينا اليها ، والله الهادي